

Н. Калачов

**Текст Русской правды на
основании четырех списков
разных редакций**

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 93
ББК 63.3
Н11

Н. Калачов
Н11 Текст Русской правды на основании четырех списков разных редакций / Н. Калачов – М.: Книга по Требованию, 2021. – 63 с.

ISBN 978-5-458-11497-4

Русская правда - свод древнерусского права эпохи Киевского государства и феодальной раздробленности, дошла до нас в списках 13—18 вв. В ее основе лежали обычное право, княжеское законодательство, судебная практика. Русская правда отразила в своём тексте эволюцию древнерусских общественных отношений 11—13 вв. Н. Калачев в своем издании публикует отдельно, в виде прибавления к полному тексту Русской правды, четыре ее списка, отличающиеся между собой не только по времени, когда они были составлены, но также количеством помещенных в них статей, содержанием их и положением и, наконец, самим порядком, в каком они друг за другом следуют.

ISBN 978-5-458-11497-4

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2021

© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2021

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первозданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.



Серия Книжный Ренессанс

www.samizday.ru/reprint

непосредственно за слѣдующими словами: «Ярославъ иде къ Киеву, сѣде на столѣ отца своего Володимира, нача вои свои дѣлити: старостамъ по 10 гривенъ, а смердомъ по гривнѣ, а Новгородцемъ по десяти гривенѣ всѣмъ, и отпусти ихъ всѣхъ домовъ, и давъ имъ *правду* и *уставъ* списавъ, глаголавъ тако: по сей *грамотѣ* ходите, якоже писахъ вамъ, такоже держите». По изложеніи Русской Правды продолжается опять лѣтопись: «Въ лѣто 6525 (1017) Ярославъ иде къ Берестіи и заложена бысть Святая Софія въ Кіевѣ.—Въ лѣто 6526, 6527, 6528. Родися у Ярослава сынъ и нареченъ бысть Володимиръ», и т. д.—Къ статьямъ этого списка я прибавилъ еще одну, которая найдена была Татищевымъ въ такъ называемой имъ *Ростовской лѣтописи* и вмѣстѣ съ спискомъ Академическимъ напечатана въ первой части Продолж. Древн. Росс. Вивліюэки (на стр. 9—22). Прочіе немногіе списки, имѣющіе ту же редакцію, не заключаютъ въ себѣ никакихъ важныхъ отмѣнъ.

II. Списокъ *Троицкій*. Онъ находится въ одномъ Сборникѣ, извѣстномъ подъ именемъ «Мѣрила Праведнаго», который хранится въ Монастырской библіотекѣ Троицкой Сергіевой Лавры, по описи (1795 г.) пергаменныхъ книгъ подъ № 14. Сборникъ этотъ писанъ на пергаментѣ, въ малую четвертку, въ одинъ столбецъ, весьма красивымъ уставомъ конца XIV-го вѣка. Русская Правда помѣщена здѣсь въ слѣдъ за статьею «о церковныхъ людѣхъ и судѣхъ и о десятинахъ и о мѣрахъ городскихъ» (которой однако удѣлѣлъ только одинъ листъ) и занимаетъ мѣсто отъ л. 332—344-го, распадая на двѣ половины или статьи 28 и 29, изъ коихъ вторая начинается уставомъ Владиміра Мономаха о рѣзѣ; за ними слѣдуютъ церковныя правила «о властѣхъ» (о растящихъ власы и о стриженіи браны).—Къ редакціи этого списка подходятъ всѣ извѣстные мнѣ списки въ Кормчихъ, за исключеніемъ означеннаго выше списка Синодальнаго конца XIII-го вѣка, который отличается отъ Троицкаго и

IV

другихъ порядкомъ расположеніи нѣкоторыхъ статей и опущеніемъ статьи «о поклепной вирѣ», и списка Князя Оболенскаго съ спискомъ одной Кормчей С. Петербургской Публичной библіотеки, которые имѣютъ свою особую редакцію (см. ниже сп. IV).

III. Списокъ *Карамзинскій*. Онъ находится въ Новгородской лѣтописи, принадлежавшей прежде *Заспыцкому*, а впослѣдствіи Н. М. Карамзину. Она писана въ четвертую долю л., полууставнымъ почеркомъ XV-го вѣка, и принадлежитъ теперь супругъ покойнаго Исторіографа. Русская Правда находится здѣсь отъ л. 134—155 на обор. и помѣщена послѣ 1019 года, по описаніи Альтскаго сраженія и перенесенія мощей св. Бориса и Глѣба, въ слѣдъ за словами: «Нача Ярославъ вои дѣлити: старостамъ своимъ по 10 гривенъ, а смердомъ по гривнѣ, а Ноугородцемъ по 10 гривенъ, и отпусти а вся домовъ, и давъ имъ *правду* и *уставъ*, списавъ *грамоту*, и рече: «по сему ходите и держите, якоже писахъ вамъ». За Русской Правдой слѣдуетъ такъ называемый «Судебникъ Царя Константина», и уже потомъ продолжается лѣтопись.—Къ этой редакціи принадлежатъ, сколько мнѣ извѣстно, всѣ списки, находящіеся въ позднѣйшей Новгородской лѣтописи, извѣстной подъ названіемъ Софійскаго Временника.

IV. Списокъ *Князя Оболенскаго*. Онъ находится въ Кормчей, принадлежавшей прежде Князю М. А. Оболенскому; но въ послѣднее время принесенной имъ въ даръ Московскому Главному Архиву Министерства Иностранныхъ Дѣлъ, гдѣ и хранится она теперь по общему каталогу рукописей Русскихъ подъ N° 576 (*). Кормчая эта писана въ листъ, весьма небрежной скорописью второй

(*) Для означенія этого списка Русской Правды я удерживаю здѣсь тоже названіе, подъ которымъ пользовался имъ въ первомъ моемъ изданіи, съ одной стороны для того, чтобъ не подать кому нибудь повода принять его за особый списокъ, а съ другой, дабы отличить его отъ списка, названнаго мною *Архивскимъ*, который находится также въ Кормчей, еще прежде пожертвованной Княземъ Оболенскимъ тому-же Архиву.

половины XVII-го вѣка. Русская Правда составляетъ здѣсь 94-ю главу и помѣщена на л. 451 обор.—оборот. 454-го подъ заглавіемъ: «Судъ Ярославль Володимерича указъ», которое относится также къ уставу о церковныхъ судахъ В. Князя Владиміра. Съ боку, напротивъ первой ея статьи, отмѣчено: «зри въ Новгородской лѣтописи Правда Руская на л. 73 обор.»—Изъ всѣхъ извѣстныхъ мнѣ списковъ Русской Правды, только одинъ, находящійся въ одной Кормчей С. Петербургской Публичной библіотеки, которая здѣсь хранится въ числѣ рукописей Графа Толстова, имѣетъ одинаковую редакцію съ этимъ спискомъ Князя Оболенскаго.

Относительно правилъ, которыми я слѣдовалъ въ настоящемъ изданіи, считаю нужнымъ замѣтить слѣдующее: 1) Предполагая сдѣлать еще одно изданіе Русской Правды съ соблюденіемъ всѣхъ филологическихъ и другихъ признаковъ, находящихся въ спискахъ, я по этой самой причинѣ въ отношеніи къ предлагаемымъ здѣсь четыремъ спискамъ довольствовался удержаніемъ только тѣхъ особенностей подлинниковъ, которыя удобно было исполнить обыкновенными типографскими средствами: такимъ образомъ я сохранялъ безъ всякаго отступленія правописание трехъ первыхъ списковъ и только въ отношеніи къ позднѣйшему списку Князя Оболенскаго, писанному весьма неисправно, дозволилъ себѣ сдѣлать самыя маловажныя отступленія сообразно съ новѣйшей орфографіей; но зато, съ другой стороны, нигдѣ не употреблялъ буквъ, не имѣющихъ никакого особеннаго значенія въ настоящей Русской графикѣ, равно какъ надстрочныхъ и другихъ знаковъ, а слова, писанныя сокращенно, вездѣ выговаривалъ и писалъ вполне для удобства чтенія. 2) Раздѣленіе cadaго изъ издаваемыхъ здѣсь списковъ на статьи сдѣлаю мною на основаніи прежняго моего изданія. Такое дѣленіе казалось мнѣ полезнымъ удержать и теперь особенно для того, чтобъ имѣть возможность представить въ отдѣльной таблицѣ соотвѣтственность между статьями

VI

каждаго изъ означенныхъ списковъ ; но сверхъ того въ этой-же таблицѣ я сдѣлалъ указаніе на статьи Синодальнаго списка XIII-го вѣка, изданнаго Калайдовичемъ, потому что, какъ было уже замѣчено выше, онъ отличается отъ всѣхъ прочихъ списковъ порядкомъ расположенія нѣкоторыхъ статей во второй половинѣ текста. 3) Во всѣхъ спискахъ, для удобства пользовапія, я разставилъ знаки препинанія по своему соображенію; но какъ многія мѣста Русской Правды еще и до сихъ поръ остаются неясными, то и не могу поручиться, чтобъ эта обязанность издателя была мною исполнена вездѣ удовлетворительно. 4) Слова и буквы, напечатанныя въ настоящемъ изданіи курсивомъ, означаютъ, что въ подлинникахъ они писаны киноварью.

Н. Калайдовъ.



II.

СПИСОКЪ АКАДЕМИЧЕСКІЙ.

Правда Росѣкая.

1. Оубьеть моужь моужа, то мьститъ братоу брата, или сынови отца, либо отцю сына, или братоу чадоу, либо сестриноу сынови; аще не боудеть кто мьстя, то 40 гривенъ за голову: аще боудеть роусинъ, либо гридинъ, либо коупчина, либо ябетникъ, либо мечникъ, аще изъгой боудеть, либо словенникъ, то 40 гривенъ положити зань.

2. Или боудеть кровавъ или синь надъраженъ, то не искати емоу видока челоуѣкоу томоу; аще не боудеть на немъ знаменіа никотораго же, толи приидеть видокъ; аще ли не можетъ, тоу томоу копецъ. Оже ли себе не можетъ мьстити, то взяти емоу за обиду 3. гривнѣ, а лѣтцю мѣзда.

3. Аще ли кто кого оударить батогомъ, либо жердью, либо пастью, или чашею, или рогомъ, или тылеснію: то 12 гривнѣ; аще сего не постигнуть, то платити емоу: то тоу копецъ.

4. Аще оутнеть мечемъ, а не вынемъ его, либо роукоятю: то 12 гривнѣ за обиду.

5. Оже ли оутнеть роукоу, и отпадетъ роука, либо оусохнеть: то 40 гривенъ; аще боудеть погнѣла, или начьнеть храмати, тогда чада смирять.

6. Аще ли перстѣ оутнеть который либо: 3. гривны за обиду.

7. А во оусѣ 12 гривнѣ; а въ бородѣ 12 гривнѣ.

8. Оже ли кто вынесъ мечъ , а не тиеть : то тѣи гривноу положить.

9. Аще ли ринеть моужь моужа, любо отъ себе , любо къ собѣ : 3 гривнѣ ; а видока два выведеть , или боудеть варягъ или колбягъ, то на ротоу.

10. Аще ли челядинъ съкрыется, любо оу варяга, любо оу колбяга , а его за три дни не выведоуть, а познають и въ третіи день : то изымати емоу свои челядинъ , а 3. гривнѣ за обиду.

11. Аще кто поѣдетъ на чюжемъ конѣ, не прошавъ его, то положити 3. гривнѣ.

12. Аще поиметь кто чюжъ конъ , любо оружіе , любо портъ, а познаеть въ своемъ мироу : то взяти емоу свое, а 3. гривнѣ за обиду.

13. Аще познаеть кто , не емлетъ его, то не рци емоу : мое ; нъ рци емоу тако : поиди на сводъ , гдѣ еси взялъ ; или не поидеть , то пороучника за пять дніи.

14. Аже гдѣ възыщеть на друзѣ проче , а онъ ся запирати почнетъ : то ити ему на изводъ предъ 12 человекъ , да аще боудеть обидя не вдаль боудеть достойно емоу свои скотъ, а за обиду 3. гривнѣ.

15. Аще кто челядинъ пояти хоцеть , познавъ свои, то къ оному вести, оу кого то боудеть коупилъ , а тои ся ведеть .о другомоу, даже доидеть до третьего, то рци третьемоу : вдаи ты мнѣ свои челядинъ, а ты своего скота ищи при видоцѣ.

16. Или холопъ оударить свободна моужа , а бѣжить въ хоромъ , а господинъ начнетъ не дати его : то холопа пояти , да платитъ господинъ занъ 12 гривнѣ ; а за тымъ где его налѣзоутъ оударенни тои моужь, да быють его.

17. А иже изломить конье , любо щитъ , любо портъ, а начнетъ хотѣти его деръжати оу себе , то пріати скота оу него ; а иже есть изломилъ , аще ли начнетъ примѣтати, то скотомъ емоу заплатити сколько далъ боудеть на немъ. —

Правда оуоставлена Роуськои земли, егда ся съвокоупилъ Изяславъ, Всеволодъ, Святославъ, Коснячко, Перенѣгъ, Милыфоръ Кылинъ, Чюдинъ, Микула:

18. Аще оубьють огнищанина въ обиду; то платити занъ 80 гривенъ оубици, а людемъ не надобѣ; а въ подѣздномъ княжи 80 гривенъ.

19. А иже оубьють огнищанина въ разбои, или оубица не ищють: то вирное платити въ ней же ви.р.и голова начнетъ лежати.

20. Аже оубиють огнищанина оу клѣти, или оу коня, или оу говада, или оу коровѣ татѣбы, то оубити въ пса мѣсто; а тоже покоиъ и тивоуницоу.

21. А въ княжи тивоунѣ 80 гривенъ; а конюхъ старыи оу стада 80 гривенъ, яко оуоставилъ Изяславъ въ своемъ конюсѣ, его же оубилъ Дорогобоудыци.

22. А въ сельскомъ старостѣ княжи и въ ратанимъ 12 гривнѣ; а въ рядовници княжѣ 5 гривенъ.

23. А въ смердѣ и въ хопѣ 5 гривенъ.

24. Аще роба кормилица, любо кормилицицъ, 12.

25. А за княжъ конь, иже тои съ пятномъ, 3. гривнѣ; а за смердѣи 2 гривнѣ.

26. За кобылоу 60 рѣзанъ; а за волъ гривноу; а за коровоу 40 рѣзанъ; а третьякъ 15 коунъ; а за лоньщиноу полъгривнѣ; а за теля 5 рѣзанъ; за яря погата; за боранъ ногата.

27. А оже оуведеть чюжъ холопъ любо робоу, платити емоу за обиду 12 гривнѣ.

28. Аще же приидеть кровавъ моужъ любо синь, то не искати ему послоуха.

29. А иже крадетъ любо конъ, любо воли, или клѣтъ, да аще боудеть единъ краль, то гривноу и тридесять рѣзанъ платити емоу; или ихъ будеть 18, то по трѣ гривнѣ и по 30. рѣзанъ платити моужеви.

30. А въ княжѣ борти 3. гривнѣ любо пожгутъ, любо изоудрутъ (1).

(1) Къ этой статьѣ въ списокъ Ростовскомъ прибавлено: а въ смерди 2 гривнѣ (чит: гривнѣ).

31. Или смердъ оумоучать, а безъ княжа слова, за обиду 3. гривны.

32. А въ гнищаниѣ и въ тивоуницѣ и въ мечниці 12 гривнѣ.

33. А иже межоу переореть любо перетесь, то за обиду 12 гривнѣ.

34. А оже лодью оукрадеть, то за лодью платити 30. рѣзанъ, а продажи 60 рѣзанъ.

35. А въ голоубѣ и въ коуряти 9 коунъ.

36. А въ оуткѣ, и въ гоусѣ, и въ жеравѣ, и въ лебеди 30. рѣзанъ, а продажи 60 рѣзанъ.

37. А оже оукрадоутъ чюжь песь, любо ястребъ, любо соколъ, то за обиду 3. гривны.

38. Аще оубьють татя на своемъ дворѣ, любо оу клѣти, или оу хлѣва, то тои оубить; аще ли до свѣта держать, то вести его на княжъ дворъ; а оже ли оубьють, а люди боудоутъ видѣли связанъ, то платити въ немъ (1).

39. Оже сѣно крадоутъ, то 9 коунъ; а въ дрoвехъ 9 коунъ.

40. Аже оукрадоутъ овъцоу или козоу или свинью, а ихъ боудеть 10 одиноу овъцоу оукралѣ, да положить по 60 рѣзанъ продажи.

41. А хто изималъ, томоу 10 рѣзанъ; а отъ грѣие мечникоу коуна, а въ девятиноу 15 коунъ, а князю 3. гривны; а отъ 12 гривноу емъцю 70 коунъ, а въ десятиноу 2 гривнѣ, а князю 10 гривенъ.

42. А се поклонъ вирный: вирникоу взяти 7 вѣдоръ солодоу на недѣлю, тѣже овенъ, любо полоть, или двѣ ногатѣ; а въ среду рѣзаноу, въ три же сыры, въ пятницоу такоже; а хлѣба по колькоу моугоутъ ясти и пшена; а куръ по двое на день;

(1) За этой статьей въ списокъ Ростовскомъ слѣдуетъ непосредственно слѣдующая статья, которой недостаетъ въ списокъ Академическомъ: Оже убиенъ татъ, а подымутъ ноги во дверь, ино убить; или подымутъ ноги за ворота, тогда платити въ немъ.

конѣ 4 поставити и соути имъ на ротъ колько могоуть зобати; а вирникоу 60 гривенъ и 10 рѣзанъ и 12 вѣверици; а передѣ гривна; или ся пригоди въ говѣніе рѣбами, то взяти за рыбы 7 рѣзанъ: тѣ вѣтхъ коунъ 15 коунъ на недѣлю; а борошна колько моугоуть изѣяти. До недѣли же ви́ро зберуть вирници. То ти оурокъ Ярославъ.

43. А се оурокъ мостыниковъ: аще помостивше мость, взяти отъ дѣла ногата, а отъ городничи ногата; аще же боудеть ветхаго моста подтвердити нѣколко доскъ, или 3, или 4, или 5, то тоеже. —

III.

СПИСОКЪ ТРОИЦКІЙ.

Судъ Ярославъ Володимѣричь.

Правда Русьская.

1. Аже оубиеть мужъ мужа, то мѣстити брату брата, либо отцю, ли сыну, либо брату чадо, ли братню сынови; аще ли не будетъ кто его мѣстя, то положити за голову 80 гривенъ, аче будетъ князь моужь или тиоуна княжа; аще ли будетъ русинъ, или гридь, либо купецъ, либо тивунъ боярескъ, либо мечникъ, либо ізгом, ли словѣнинъ: то 40 гривенъ положити занъ.

2. По Ярославъ же паки совкупившесе сынове его: Изяславъ, Святославъ, Всеволодъ и мужи ихъ: Коснячко, Перенѣгъ, Никифоръ і отложиша оубиение за голову, но кунами ся выкупати; а іно все якоже Ярославъ судилъ, такоже і сынове его оуставиша.

О оубииствъ.

3. Аже кто оубиеть княжа мужа въ разбои, а головника не ищють: то виревную платити въ чѣи же верви голова лежитъ, то 80 гривенъ; пакиль людинъ, то 40 гривенъ.

4. Которая ли вервь начнетъ платити дикую вѣру, колико лѣтъ заплатитъ ту виру, занеже безъ головника имъ платити; будетъ ли головникъ ихъ въ верви, то занъ къ нимъ прикладываетъ, того же дѣля имъ помогати головникоу, любо си дикую вѣру; но сплати имъ вообчи 40 гривенъ, а головничество самому головнику; а въ 40 гривенъ ему заплатити исъ дружины свою часть; но оже будетъ оубилъ или въ свадѣ или въ пиру явлено, то тако ему платити по вервиныѣ, іже ся прикладываютъ вирую.

Оже станеть безъ вины на разбои.

5. Будеть ли сталъ на разбои безъ всякоя свады, то за разбоіника люди не платять; но выдадять и всего съ женою і съ дѣтми на потокъ и на разграбление.

6. Аже кто не вложиться въ дикую вѣру, тому людье не помогаютъ, но самъ платитъ.

7. А се покони вирнии были при Ярославѣ: вирнику взяти 7 вѣдеръ солоду на недѣлю, же овень, любо полоть, любо 2 ногатѣ; а въ среду куна, же сыръ, а въ пятницу такоже; а куръ по двою ему на день; а хлѣбовъ 7 на недѣлю; а пшена 7 оуборковъ; а гороху 7 оуборковъ; а соли 7 голважень: то то вирнику со отрокомъ; а кони 4, конемъ на ротъ сути овесь; вирнику 8 гривенъ, а 10 кунъ перекладная, а метелнику 12 вѣкшии, а съсадная гривна.

8. Аже будетъ вира во 80 гривенъ, то вирнику 16 гривенъ и 10 кунъ и 12 вѣкши, а переди съсадная гривна, а за голову 3. гривны.

О княжи мужь.

9. Аже въ княжи отроци, іли въ конюсѣ, іли въ поварѣ: то 40 гривенъ.

10. А за тивунъ за огнищныи, і за конюшныи, то 80 гривенъ.

11. А въ сельскомъ тивунѣ княжѣ, іли въ ратаинѣмъ, то 12 гривенъ; а за рядовича 5 гривенъ, такоже и за боярескъ.